

PODCAST EN QUECHUA

(Cusco-Collao)

Kamachiy Kamaq Hatun Wasimanta Yachasun

(Aprendamos sobre el Congreso)

EPISODIO 15: ¿Pitaq Kamachiy Kamayuqri kamnan? (¿Quién puede ser Congresista?)

Traducción y locución quechua: Julio Quispe, traductor e intérprete de la Biblioteca del Congreso de la República.

ESPAÑOL	QUECHUA (RUNASIMI)
<i>Congreso Radio presenta ... “Aprendamos sobre el Congreso” ...</i>	<i>Kamachiy Kamaq Hatun Wasipa, Wayra Wasinmi, wakirichimun... “Kamachiy Kamaq Hatun Wasimanta Yachasun” sutichasqa willakuyinta...</i>
Cómo están hermanos y hermanas hoy les contamos ... ¿Quién puede ser congresista?	Allillanchu wawqipanaykuna kunanmi willamusaykiku: ¿Pitaq kamachiy kamayuqri kanman?
El Congresista es un ciudadano o ciudadana, elegido en elecciones democráticas para representar a una población o región del país. El Congresista es un funcionario público. Los requisitos para ser elegido congresista son: <ul style="list-style-type: none">- Ser peruano de nacimiento- Tener como mínimo 25 años- Gozar de derecho al sufragio Además, el candidato o candidata a congresista debe presentarse a elecciones, representando también a un partido o agrupación política. ¿Quiénes no pueden postular? Quienes tengan una sentencia condenatoria, en primera instancia por haber cometido delito doloso, las personas condenadas por terrorismo, tráfico de drogas o violación sexual, funcionarios públicos condenados por delitos vinculados a actos de corrupción.	Kamachiy Kamayuq Congresista sutichasqaqa, huk warmi utaq qhari llaqta runam, llapamanta hatun akllanakuyki akllasqa, huknin llaqtamanta utaq sullk'a suyumanta sayapakuq. Kamachiy Kamayuq Congresistaqa llaqtapaq llamk'ayniyuqmi. Congresistahina akllachikunanpaqqa kaykunatan hunt'anan: <ul style="list-style-type: none">- Perú Suyupi paqariqmi kanan- Iskay chunka pischqayuq hunt'asqa watayuqmi kanan- Akllanakuyman dirichuyuqmi kanan Hinallataqmi, warmipas, qharipas congresista kay munaqqa, akllanakuymanmi asuykunan huk kamachinakuy huñu, partido politiconisqap sutinpi. ¿Pikunataq mana akllachikuyutari atinkumanchu? Qallariy paqtachaqwan huchachasqa tarikuqkuna, hatun hucha rurasqanrayku, terrorismomanta huchachasqakuna, droga paykachaqkuna utaq violacion ruraqkuna, suwakusqankumanta huchachasqa llaqtapaq llank'aq runakuna.
<i>Hasta aquí “Aprendamos sobre el Congreso”, una producción de la Oficina de Comunicaciones del Congreso de la República.</i>	<i>Kay kamallan “Kamachiy Kamaq Hatun Wasimanta Yachasun” willakuy...Kaytan paqarichimurqan, Kamachiy Kamaq Hatun Wasipi Willakuykuna Mast'ariq Wasi.</i>